# **Contents**

Ramakatha Rasavahini I 7
Publisher's Note 8
This Book 9
The Inner Meaning 11
Chapter 1. Rama—Prince and Principle 12 The role of sages in royal courts 13 Rama's story is the story of the universe 15
Chapter 2. The Imperial Line: Raghu 16 The curse of the sacred cow 17 Emperor Raghu's ideal rulership 18 King Aja 19 The secret of Indumathi's death 20
Chapter 3. Curse of No Progeny for Dasaratha 22 The envy of Ravana 22 Dasaratha's three queens: Kausalya, Sumitra, and Kaika 23 Performance of a sacrifice for begetting a son 24
Chapter 4. Birth of Dasaratha's Four Sons 27 The naming ceremony 28 Unhappiness at separation 29 Kausalya's experience with Rama 31 The four sons grow close together 32
Chapter 5. The Guru and the Pupils 34  The pilgrimage 36  The boys are transformed after the pilgrimage 38  Rama exhibits profound wisdom 40
Chapter 6. The Call and the First Victory 42  The lesson for the world 47  Siva's hermitage 48  The story of Malada and Karosa 49  Rama kills Thataki 51  Viswamitra offers Rama his weapons 53  Viswamitra performs the religious rite 54
Chapter 7. Winning Sita 57 The story of Siva's bow 57 Viswamitra vacates his ashram 58 Sage Viswamitra's story 59 The story of the Ganga 60 Diti, Aditi, and the city of Visala 65 A short stay in Visala 68 Rama rescues Ahalya 68 The city of Mithila 70 Breaking the Siva-bow 73 Dasaratha is invited 75 Dasaratha in Mithila 77

Narrating the dynasties 78 Four weddings are proposed 80 The four weddings 81 Taking leave 83

Chapter 8. Another Challenge to Rama's Prowess 86 Home at last 90

Chapter 9. Preparations for Rama's Coronation 92 Rama's qualities 92 Dasaratha decides to give up the throne 93

Chapter 10. Kaika's Two Boons 98

Manthara schemes 98

Kaika succumbs 100

Kaika asks for the boons 101

Kaika and Dasaratha argue 105

Sumanthra is perplexed 111

Chapter 11. Lakshmana Goes with Rama 113
Rama talks to Kaika 113
Rama talks to Kausalya 117
Lakshmana enters the argument 120

Chapter 12. Sita Insists on Going with Rama 127

Chapter 13. Entering into Exile 134
The journey begins 136

Chapter 14. Into the Forest 138
Guha, chief of the Nishadas 141
Sumanthra is sent back to Ayodha 144
The boatman's ecstacy 147
Guha pleads to stay with Rama 148

Chapter 15. Among Hermitages 150
The hermitage of Bharadwaja 150
The city of Amaravathi 151
The hermitage of Valmiki 152
Residing on Chitrakuta Hill 154

Chapter 16. Gloom over Ayodhya 157
Sumanthra reaches home 157
Sumanthra describes his journey 158
The curse on Dasaratha 160
Dasaratha passes away 162
Bharatha and Satrughna return 162
Bharatha learns of Dasaratha's death 163
Dasaratha's body is cremated 166
Bharatha learns the full truth 166
Bharatha talks to Kausalya 168
Kaika repents 169

Chapter 17. The Brothers Meet 171
Guha, chief of the Nishadas 172
The hermitage of Bharadwaja 175
On to Chitrakuta Hill 178
The brothers meet 179

Ramakatha Rasavahini I Contents

Discussions about returning to Ayodha 181 Kaika pleads for forgiveness 185 Rama orders Bharatha to return to Ayodha 186 Sunayana talks to the queens and Sita 186 Bharatha's Well 189

Chapter 18. Sandals Enthroned 191
Taking leave 192
Reaching Ayodhya 194
Bharatha renounces the luxurious life 195

Glossary 197

Ramakatha Rasavahini I Contents 5

Ramakatha Rasavahini I Contents 6

## Ramakatha Rasavahini I

#### **Stream of Sacred Sweetness**



#### SRI SATHYA SAI SADHANA TRUST

#### **Publications Division**

Prasanthi Nilayam - 515134 Anantapur District, Andhra Pradesh, India STD: 08555 : ISD : 91-8555 Phone: 287375, Fax: 287236

Email: enquiry@sssbpt.org URL www.sssbpt.org

© Sri Sathya Sai Sadhana Trust, Publications Division, Prasanthi Nilayam P.O. 515 134, Anantapur District, A.P. (India.)

All Rights Reserved.

The copyright and the rights of translation in any language are reserved by the Publishers. No part, passage, text or photograph or Artwork of this book should be reproduced, transmitted or utilised, in original language or by translation, in any form or by any means, electronic, mechanical, photo copying, recording or by any information, storage and retrieval system except with the express and prior permission, in writing from the Convener, Sri Sathya Sai Sadhana Trust, Publications Division, Prasanthi Nilayam (Andhra Pradesh) India - Pin Code 515 134, except for brief passages quoted in book review. This book can be exported from India only by the Publishers - Sri Sathya Sai Sadhana Trust, Publications Division, Prasanthi Nilayam, India.

International Standard Book Number for paper edition 81-7208-300-9: ISBN for this ebook edition will come later

First Edition: July 2010

This e-book Edition: 2014

Published by: The Convener, Sri Sathya Sai Sadhana Trust, Publications Division Prasanthi Nilayam, Pincode 515 134, India

STD: 08555 ISD: 91-8555 Phone: 287375 Fax: 287236

Ramakatha Rasavahini I Ramakatha Rasavahini I

7

### **Publisher's Note**

This edition of *Ramakatha Rasavahini* improves on the previous edition. Grammatical errors and typos have been corrected, and some sentences have been rewritten to smooth and clarify the presentation —of course, without disturbing the meaning. Long paragraphs have been split in two to provide easier reading.

Sanskrit words have been replaced by English equivalents, to make the text accessible to readers who do not know Sanskrit. The accuracy of the text has been maintained by putting Sanskrit words in parentheses, after their English translations.

Several Sanskrit words have made their way into the English language and can be found in most dictionaries —e.g. *dharma*, *guru*, *yoga*, and *moksha*. These words are mostly used without translation, although their meanings appear in the glossary at the end of the book.

Besides definition of Sanskrit words used in this book, the glossary contains descriptions of the people and places mentioned.

This edition is being brought out in ebook form, for tablets such as the Kindle, Ipad, and Nook. Clicking on most Sanskrit words, people, and places will take you right to the glossary, where you can find the meaning. A back-button will be available in your reader to take you back to where you were reading.

And on these tablets, you generally get to choose a font and font size that suits you.

With these changes, we hope that the revised *Ramakatha Rasavahini* will be of great benefit to earnest seekers in the spiritual realm.

Convener

8

Sri Sathya Sai Books and Publications Trust

Prasanthi Nilayam Pin 515134, India.

Ramakatha Rasavahini I Publisher's Note

### **This Book**

This For millions of men, women, and children, The *Rama Story*, *Stream of Sacred Sweetness*, has been for many centuries the perennial source of solace during sorrow, vitality when floored by vacillation, illumination while confounded, inspiration in moments of dejection, and guidance while caught in quandaries. It is an intensely human drama in which God impersonates man and gathers around Him, on the vast world stage, the perfect and the imperfect, the human and the subhuman, the beast and the demon, to confer on us, by precept and example, the boon of Supreme Wisdom. It is a story that plays its tender fingers on the heartstrings of people, evoking lithe, limpid responses of pathos, pity, exultation, adoration, ecstasy and surrender, rendering us transformed from the animal and the human into the Divine, which is our core.

No other story in human history has had such a profound impact on the mind of people. It transcends the milestones of history and the boundaries of geography. It has shaped and sublimated the habits and attitudes of generations. The *Ramayana*, the *Story of Rama*, has become a curative corpuscle in the blood stream of mankind over vast areas of the globe. It has struck root in the conscience of peoples, prodding and prompting them along the paths of truth, righteousness, peace, and love.

Through legends and lullabies, myths and tales, dance and drama, through sculpture, music, painting, ritual, poetry and symbol, Rama has become the breath, the bliss, the treasure of countless spiritual seekers. The characters in the Rama Story have invited them to emulation and to be elevated themselves. They have provided shining examples of achievement and adventure. They have warned the wavering against vice and violence, pride, and pettiness. They have encouraged them by their fidelity and fortitude. To every language and dialect that the tongue of man has devised for the expression of his higher desires, the Story of Rama has added a unique, sustaining sweetness.

Sai (Isa, God), whose thought is the universe, whose will is its history, is the author, director, actor, witness, and appraiser of the Drama that is ever unfolding in time and space. He has now deigned to tell us Himself the story of this one epic act in that Drama, wherein He took on the Rama role. As Rama, Sai instructed, inspired, invigorated, corrected, consoled, and comforted His contemporaries in the *Thretha* Age. As Sai Rama, He is now engaged in the same task. Therefore, most of what the readers of *Sanathana Sarathi* perused month after month (during these years) with ardour and pleasure, as instalments of this narrative —the *Ramakatha Rasavahini*—must have appeared to them "contemporary events and experiences", and "direct counsel to them in the context of contemporary problems and difficulties." While reading these pages, readers will often be pleasantly struck by the identity of the Rama of this story and the Sai Rama they are witnessing.

"Science" has moulded this earth into the compactness and capsularity of a spaceship in which mankind has to live out its destiny. "Sai-ence" is, we know, fast moulding this spaceship into a happy home of Love. This book must have been willed by Sai as a paramount panacea for the removal of the ills that obstruct that Universal Love—the morbid itch for sensual pleasure, the mounting irreverence toward parents, teachers, elders, spiritual leaders, and guides, the disastrous frivolity and flippancy in social, marital, and familial relationships, the demonic reli-ance on violence as a means of achieving immoral ends, the all-to-ready adoption of terror and torture as means of gaining personal and group gains, and many more evils besides.

Sai Rama has recapitulated herein, in His own simple, sweet, and sustaining style, His own divine Career as Ramakatha Rasavahini I

This Book 9

Rama! What great good fortune to have in our hands, to inscribe on our minds, to imprint on our hearts this divine narrative! May we be processed by the study of this book into efficient and enthusiastic tools for consummating His mission of moulding mankind into One Family, of making each one of us realise Sai Rama as the Reality, the only Reality that IS.

Sai has declared that He is the same Rama come again and that He is searching for His erstwhile associates and workers (*bantu*, as He referred to them, in Telugu) in order to allot them roles in His present mission of resuscitating righteousness and leading humanity into the haven of peace. While ruminating over the first half of this Story, let us pray that we too be allotted roles, and may He grant us, as reward, the vision of that haven.

N. Kasturi

Editor, Sanathana Sarathi

Ramakatha Rasavahini I This Book 10